



### RƏVAN KABİDOLDİN

(RAUAN ERJAN OĞLU KABİDOLDİN) –

*1989-cu ildə Doğu Qazaxistan vilayətinin Katon-Karağay rayonunun Şımgıstay kəndində doğulub. E.A.Böketov adına Karaqanda Dövlət Universitetini bitirib.*

*Uluslararası “Şabut” şeir yarışmasının və başqa şeir yarışmalarının ödülünü qazanıb, habelə “Darin” Dövlət Gənclər Ödülinə layiq görülüüb (2007).*

### *CANIM NƏNƏ*

Canım nənə, əfv eylə nəvəni sən,  
Səndən artıq sevmədim şeirləri.  
Qayadan aşağı sürüsdükçə mən,  
Buludlardan seyr elədim yerləri.

Canım nənəm, buludlar da kiçildi,  
Rəngi soyuq içi də çox qorxulu.  
Yatarkən yuxuma dağlar girəcək.  
Madyanı çapacam yarıyuxulu.

Bədənim – odtutur, içim – nəğməkar,  
Bunu kimsə bilməz, sən anlayardın.  
Yatarkən yuxuma dağlar girəcək  
Madyanı yenilməz bir dağ sayardım.

Canım nənə, əfv eylə nəvəni sən,  
Səndən artıq sevmişəm mən nəğməni.  
Bir sabah ah çəkib tərk eyləmişəm,  
Ovcuna alacaq olan ölkəni...

### *SƏNİN SƏKLİN*

Niyə özümə zülm edim,  
Cənnətdəyəm – içi bəyaz.  
Doğum gündündə verdiyim,  
“Ayı”ya sarıldım bir az.

Önümüzə oturmusan,  
Məlek üzlü simanla.  
Səssizcə göz dikmişəm,  
Busə istərəm, anla.

Dodaq üzə toxunanda  
Qəlbim köksümə sığmayır.  
Məsum gülüşün olmasa  
Günəş də üzə çıxmayıır.

Hər şeyi yaxşı bilirəm,  
Bilməməyə haqqım da yox.  
Bu soluxan halı görsən,  
Şair olardın daha çox.

(*Gülnar SƏMA (QASIMLI) çeviri*)